

尊敬的客戶：

關於：保管箱租金調整通知

本行將於二零一七年四月一日起，調整保管箱租金，詳情請參閱附上的新收費單張。保管箱之新租金收費，將於下次到期日生效。

如閣下有任何有關疑問，請致電本行客戶服務熱線(852) 218 95588，或親臨任何保管箱分行查詢。

中國工商銀行(亞洲)有限公司謹啓

二零一七年二月

(此乃電腦編印信函，毋須簽署)

註：

1. 如本信函之中、英文本有任何歧異，概以英文本件為準。
2. 如閣下已取消保管箱服務，毋須理會此信函。

Safe Deposit Box Rental List

保管箱租金收費表

Branch 分行						Annual Rental 年租 (HK\$)
	H 高度		W 闊度		D 深度	
Happy Valley Branch 跑馬地分行	10"	x	10-1/2"	x	24"	2,300
	8"	x	8"	x	22"	1,300
	4"	x	8"	x	22"	800
	2-1/2"	x	8"	x	22"	400
Sheung Wan Branch 上環分行	20"	x	20"	x	24"	10,000
	15"	x	15"	x	24"	6,000
	10"	x	10"	x	24"	2,000
	5"	x	10"	x	24"	1,000
West Point Branch 西環分行	10"	x	8"	x	24"	2,000
	5"	x	8"	x	24"	900
	3"	x	8"	x	24"	500
Hung Hom Branch 紅磡分行	15"	x	15"	x	24"	5,000
	10"	x	10"	x	24"	3,000
	5"	x	10"	x	24"	1,500
Kwai Chung Branch 葵涌分行	10"	x	10"	x	24"	2,000
	5"	x	10"	x	24"	1,000
Prince Edward Branch 太子分行	10"	x	10"	x	24"	2,400
	5"	x	10"	x	24"	1,300
	3"	x	10"	x	24"	800
Shamshuiipo Branch 深水埗分行	10"	x	10"	x	24"	2,300
	5"	x	10"	x	24"	1,200
Tai Wo Branch 太和分行	10"	x	10"	x	22"	2,100
	5"	x	10"	x	22"	1,300
	3"	x	10"	x	22"	1,000
	5"	x	5"	x	22"	700
	3"	x	5"	x	22"	500

Branch 分行	H 高度					W 闊度	D 深度	Annual Rental 年租 (HK\$)
Tsimshatsui East Branch 尖沙咀東分行	20"	x	20"	x	24"	10,000		
	15"	x	15"	x	24"	5,300		
	10"	x	10"	x	24"	2,100		
	5"	x	10"	x	24"	1,200		
	3"	x	10"	x	24"	800		

Charges for Loss of Key(s) 遺失箱匙收費	
Loss of 1 key and replacement of the lock 遺失1條箱匙並需換鎖	HKD200
Loss of 2 keys and breaking open of the box 遺失2條箱匙並需鑿箱	HKD800

We may change the above fee schedule from time to time without further notice
本行得隨時修訂及調整，恕不另行通知。